

DECLARATION AND POWER OF ATTORNEY FOR PATENT APPLICATION
DECLARATION ET POUVOIR POUR DEMANDE DE BREVET

FRENCH LANGUAGE DECLARATION
Form PTO-FB-235 (8-83)

En tant qu'inventeur nommé ci-après, je déclare par les présentes que mon nom, mon domicile, mon adresse postale et ma nationalité sont ceux qui figurent ci-après. Je déclare que je crois être l'inventeur original, premier et unique (si un seul nom figure sur le présent acte) ou un des co-inventeurs, originaux et premiers (si plusieurs noms figurent sur le présent acte) du sujet revendiqué et pour lequel un brevet est demandé sur la base de l'invention intitulée:

As a below-named inventor, I hereby declare that my residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name. I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

VISOR PROTECTOR

dont la description:

The specification of which

___ est annexée aux présentes
a été déposée: No de série de la demande et date de dépôt:

XX is attached hereto;
___ was filed : serial no and filing date of application:

Je déclare par les présentes avoir examiné et compris le contenu de la description identifiée ci-dessus, revendications y compris, et le cas échéant telle que modifiée par un amendement. Je reconnais le devoir de divulguer toute information qui soit en rapport avec l'examen de cette demande selon le titre 37 de la Codification des Règlements Fédéraux § 1.56(a). Je revendique par les présentes le bénéfice de priorité étrangère selon le titre 35 de la codification des Etats-Unis, § 119, de toute demande de brevet ou tout certificat d'auteur énuméré ci-après, et j'ai identifié également ci-après toute demande étrangère de brevet ou de certificat d'auteur ayant une date de dépôt antérieure à celle de la demande pour laquelle la priorité est revendiquée :

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. I acknowledge the duty to disclose information which is material to the examination of this application in accordance with Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56(a). I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, § 119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

demande(s) antérieure(s) :
pays/ dem. no. /date de dépôt

Prior domestic application(s):
Country/serial no./filing date

Je reconnais le devoir de divulguer l'information pertinente selon le titre 37 de la codification des règlements fédéraux, § 1.56(a), sur toute information qui se présente entre la date de dépôt de la demande antérieure et la date de dépôt de cette demande, soit nationale, soit internationale PCT. Je déclare par les présentes que toutes mes déclarations, à ma connaissance, sont vraies et que toutes les déclarations faites à partir de renseignements ou de suppositions, sont tenues pour être vraies; de plus, toutes ces déclarations ont été faites en sachant que de fausses déclarations volontaires ou autres actes de même nature sont sanctionnés par une amende ou un emprisonnement, ou les deux, selon l'article 1001, du titre 18 de la Codification des États-Unis, et que des déclarations délibérément fausses peuvent compromettre la validité de la demande ou du brevet délivré.

Je revendique par le présent acte tout bénéfice, en vertu du Titre 35, § 120 du Code des États-Unis, de toute demande de brevet effectuée aux États-Unis, ou en vertu du Titre 35, § 365 (c) du même Code, de toute demande internationale PCT désignant les États-Unis et figurant ci-dessous et, dans la mesure où l'objet de chacune des revendications de cette demande de brevet n'est pas divulgué dans la demande antérieure américaine ou internationale PCT, en vertu des dispositions du premier paragraphe du Titre 35, § 112 du Code des États-Unis, je reconnais devoir divulguer toute information pertinente à la brevetabilité, comme défini dans le Titre 37, § 1.56 du Code fédéral des réglementations, dont j'ai pu disposer entre la date de dépôt de la demande antérieure et la date de dépôt de la demande nationale ou internationale PCT de la présente demande :

I acknowledge the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 (a) which occurred between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application. I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States code, § 120 of any United States application(s), or § 365 (c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United states Code § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application :

10/068,976
(Application No.)

(No. de demande)

February 11, 2002
(Filing Date)

(Date de dépôt)

Allowed on February 10, 2003

(Status) (patented, pending, abandoned)

(Statut) (breveté, en cours d'examen, abandonné)

(Application No.)

(No. de demande)

(Filing Date)

(Date de dépôt)

(Status) (patented, pending, abandoned)

(Statut) (breveté, en cours d'examen, abandonné)

POUVOIR

En tant qu'inventeur, je désigne les agents de brevets suivants pour poursuivre la procédure de cette demande et traiter toute affaire la concernant par devant le bureau des brevets et marques:

Adresse postale:

Téléphone: (514) 861-4831

Téléfax: (514) 392-9112

Je nomme également comme représentant pour signification aux fins de recevoir tout avis affectant le brevet ou les droits en découlant:

Nom complet du seul ou **premier** inventeur:

Signature de l'inventeur:

date:

20__

POWER OF ATTORNEY

As a named inventor, I hereby appoint the following patent agents to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith:

Francois Martineau
Reg. No. 33072

Louis Martineau
Reg. No. 43676

Send correspondence to:

François Martineau
LESPÉRANCE & MARTINEAU
1440 ouest, rue Ste-Catherine, bureau 700
Montréal (Québec)
H3G 1R8 Canada

Phone: (514) 861-4831

FAX: (514) 392-9112

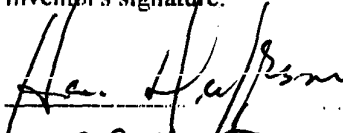
I further appoint as domestic representative to whom may be served process or notice of proceedings affecting the patent or rights thereunder:

Marvin PETRY, of the firm
LARSON & TAYLOR
Transpotomac Plaza
1199 North Fairfax street, No. 900
Alexandria, Virginia U.S.A.
22314-1437
USA

Full name of sole or first inventor:

Henri DUFRESNE

Inventor's signature:


date: 29 Août

2003

domicile _____
nationalité _____

residence Legardeur (Québec) CANADA
citizenship Canadian

adresse postale _____

post office address
225 Chagall Street
Legardeur (Québec)
J5Z 4K1 CANADA

Nom complet du **second** co-inventeur, le cas
échéant:

Full name of **second** joint inventor, if any

Signature du second inventeur:

Dave KENT 

Second inventor's signature:

date: _____ 20 _____

date: _____ August 28, _____ 20 03

domicile _____
nationalité _____

residence Guelph (Ontario) CANADA
citizenship Canadian

adresse postale _____

post office address
43 Galt Street
Guelph (Ontario)
N1H 3G5 CANADA

Nom complet du **troisième** co-inventeur, le cas
échéant:

Full name of **third** joint inventor, if any

signature du troisième inventeur:

third inventor's signature:

date: _____ 20 _____

date: _____ 20 _____

domicile _____
nationalité _____

residence _____
citizenship _____

adresse postale _____

post office address

Nom complet du quatrième co-inventeur, le cas échéant:	Full name of fourth joint inventor, if any
_____	_____
signature du quatrième inventeur:	fourth inventor's signature:
_____	_____
date: _____ 20__	date: _____ 20__
domicile _____	residence _____
nationalité _____	citizenship _____
adresse postale _____	post office address _____
_____	_____
_____	_____

pet